

Résolu: De déposer lesdits rapport et certificat aux archives.

9.—Soumis et lu un rapport du surintendant demandant que la réparation ou reconstruction de l'incinérateur soit commencée le plus tôt possible, attendu que c'est le meilleur temps de l'année pour exécuter lesdits travaux,

Sur proposition de M. l'échevin Duquette, il est

Résolu: Que M. L.-R. Montbriant, architecte, soit autorisé à préparer les plans et devis en rapport avec la réparation à l'incinérateur, et à recevoir du surintendant les informations voulues, et qu'il soit prié de faire rapport à la prochaine assemblée, et que rien ne soit chargé au delà du tarif pour lesdits plans et devis.

10.—Soumis et lu un rapport du surintendant déclarant que les poulins sont rendus au pâturage sur le parc Mont-Royal.

11.—Soumis et lu un rapport du surintendant demandant de faire vendre le fer de rebut du département.

Résolu: De renvoyer ladite question à M. le président.

12.—Soumis et lu un rapport du surintendant demandant de faire allonger de 50 pieds la chaîne circulaire à l'incinérateur, afin de faciliter l'ouvrage des employés.

Résolu: De prier le surintendant de faire exécuter ledit ouvrage.

13.—Soumis et lu un rapport du surintendant demandant la permission de faire installer un brûleur, une chaîne circulaire et un sas dans la partie Nord de la Ville.

Résolu: Que lesdits travaux soient commencés immédiatement sur les dépotoirs du Nord de la Ville, dans le quartier Saint-Denis.

14.—Soumis et lu un rapport du surintendant au sujet d'une entrevue qu'il a eue avec M. Barton, secrétaire de l'hôpital Alexandra, au sujet du transport des cendres de l'incinérateur.

Sur proposition de M. l'échevin Gallery, il est

Résolu: De déposer ledit rapport aux archives, et de demander des informations aux départements de la Voirie et de l'Aqueduc au sujet du Pont Buffalo, afin de savoir qui en est le propriétaire.

15.—*Résolu:* De présenter au Conseil un rapport demandant l'autorisation d'acheter la balance du terrain de Dame A. Sheppard, sur lequel la Ville a une option, tel que spécifié dans le contrat.

Adjournement.

J.-A. LEMAY,
Secrétaire.

COMMISSION D'HYGIENE ET DE STATISTIQUES

Compte rendu de l'assemblée du 15 juin

Sont présents: MM. les échevins Dagenais, président, Lévesque, Nault, Marin, O'Connell et Gadbois.

1.—M. l'échevin Houllé se présente devant la Commission et soumet une protestation contre les inconvénients causés par les émanations provenant des dépôts de vidanges près des rues Mentana et Gilford.

Résolu: De communiquer cette plainte au service de l'incinération et d'insister pour que des mesures soient prises pour faire cesser cet état de choses.

2.—*Résolu:* Vu le rapport de l'ingénieur sanitaire, de présenter au Conseil un rapport recommandant d'accorder la requête de la "American Tobacco Co." demandant la permission de construire une écurie pour 14 chevaux sur la rue Bourget, entre les rues Saint-Antoine et Saint-Jacques, No 1102 du cadastre du quartier Saint-Henri.

3.—*Résolu:* Vu les rapports de l'inspecteur de la Ville et de l'ingénieur sanitaire, de présenter au Conseil un rapport recommandant la construction d'un égout dans la rue Sainte-Julie, depuis la rue Saint-Denis sur une distance de 52 verges vers l'Ouest.

4.—*Résolu:* De nommer une sous-commission composée de M. le président et de MM. les échevins Marin et Gadbois, à l'effet de reviser le règlement sanitaire No 105.

5.—Soumis et lu un rapport de la Commission de Police (renvoyé par le Conseil à cette Commission) en faveur de l'établissement de chalets de nécessité.

Resolved: That the said report and certificate be filed of record.

9.—Submitted and read a report from the superintendent asking that the repairing or rebuilding of the incinerator be commenced as soon as possible, seeing that this was the best season of the year for said work.

On motion of Ald. Duquette, it was

Resolved: That Mr. L. R. Montbriant, architect, be authorized to prepare plans and specifications concerning the repairing of the incinerator, and to take his instructions from the superintendent, and that he be requested to report for next meeting, and that nothing be charged, above the tariff, for said plans and specifications.

10.—Submitted and read a report from the superintendent stating that the Department's colts have returned to pasture on Mount-Royal park.

11.—Submitted and read a report from the superintendent asking that old iron of the department be sold.

Resolved: That said matter be referred to the chairman.

12.—Submitted and read a report from the superintendent asking that the endless chain at the incinerator, be lengthened by 50 feet, in order to facilitate the employees' work.

Resolved: That the superintendent be requested to have said work done.

13.—Submitted and read a report from the superintendent asking permission to instal a burner, an endless chain and a sieve, in the northern division of the City.

Resolved: That said work be commenced immediately, on the dumps of the northern division of the City, in St. Denis ward.

14.—Submitted and read a report concerning an interview the superintendent had with Mr. Barton, secretary of the Alexandra hospital, anent the transfer of ashes from the Incinerator.

On motion of Ald. Gallery, it was

Resolved: That said report be filed of record, and that information be asked from the Road and Water Departments, anent Buffalo Bridge, in order to ascertain, who is the proprietor of same.

15.—*Resolved:* That a report be made to Council asking that this Committee be authorized to purchase the balance of Mrs. A. Sheppard's land, on which the City has an option, as specified in the deed.

Adjourned.

J. A. LEMAY,
Secretary.

HYGIENE AND STATISTICS COMMITTEE

Report of Meeting held the 15th of June.

Present: Ald. Dagenais, chairman, Lévesque, Nault, Marin, O'Connell and Gadbois.

1.—Ald. Houllé appeared before the meeting and submitted a petition against a nuisance caused by the deposits of offal around Mentana and Gilford streets.

Resolved: That the Incineration Department be informed of the complaint and urged to take the necessary measures to abate the same.

2.—*Resolved:* That in view of the report of the Sanitary Engineer, a report be made to Council recommending the granting of the petition of the American Tobacco Co. for permission to build a stable for 14 horses in Bourget street, between St. Antoine and St. James streets, cadastral No. 1102 St. Henry ward.

3.—*Resolved:* That, in view of the reports of the City Surveyor and Sanitary Engineer, a report be made to Council recommending the laying of a sewer in Ste. Julie street, from St. Denis street to a distance of 52 yards westwards.

4.—*Resolved:* That the chairman and Ald. Marin and Gadbois be appointed a sub-committee to revise sanitary by-law No. 105.

5.—Submitted and read a report of the Police Committee (referred from Council) to this Committee in favor of the establishment or "Chalets de nécessité" (underground lavatories.)